

Distr.  
GENERAL

S/1994/707  
14 June 1994  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОТ 8 ИЮНЯ 1994 ГОДА НА ИМЯ  
ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Как Вам известно, посол Лансана Куйяте исполнял обязанности моего Специального представителя по Сомали после отъезда в феврале 1994 года его предшественника адмирала Джонатана Хау.

В скором времени посол Куйяте приступит к исполнению обязанностей помощника Генерального секретаря в Департаменте по политическим вопросам в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить ему свою глубокую признательность за его самоотверженное служение делу мира и национального примирения в Сомали и за проявленные им мужество, компетентность и профессионализм при выполнении сложной задачи в самых трудных условиях.

Проведя консультации, я намерен назначить своим Специальным представителем по Сомали с 1 июля 1994 года посла Виктора Гбеко. Посол Гбеко является первым постоянным заместителем министра иностранных дел Ганы и бывшим постоянным представителем при Организации Объединенных Наций.

Буду признателен Вам за доведение этой информации до сведения членов Совета Безопасности.

Бутрос БУТРОС-ГАЛИ

-----